

MACROVITA

NATURAL COSMETICS - ΦΥΣΙΚΑ ΚΑΛΥΝΤΙΚΑ

DISCOVERING THE SCIENCE OF NATURE

φυτικά καλλυντικά έλαια

VEGETABLE COSMETIC OILS
PFLANZLICHE KOSMETIKÖLE
РАСТИТЕЛЬНЫЕ
КОСМЕТИЧЕСКИЕ МАСЛА



ΕΛΛΗΝΙΚΑ | ENGLISH | DEUTSCH | РУССКИЙ
2015 | 2016

UP TO 99.9% INGREDIENTS OF NATURAL ORIGIN

Φυτικά καλλυντικά έλαια

Εμπλουτισμένα με βιταμίνες E+C+F

Είναι μια μορφή καλλυντικών που διαθέτουν εξαιρετική απλότητα στη σύνθεση και στη χρήση, χωρίς να υστερούν καθόλου σε αποτελεσματικότητα. Συμπυκνώνουν τις ευεργετικές ιδιότητες των φυτών και τις μεταφέρουν αμέσως στο πρόσωπο, στο σώμα και στα μαλλιά. Τα φυτικά καλλυντικά έλαια της MACROVITA είναι εμπλουτισμένα με τις αντιγηραντικές βιταμίνες E και C, καθώς και με την ενυδατική F. Παράγονται με ψυχρή έκθλιψη ώστε να αποφεύγεται η καταστροφή των πολύτιμων συστατικών τους από τη θερμότητα. Συσκευάζονται σε γυάλινους περιέκτες σκούρου μπλε χρώματος ώστε να εκμηδενίζεται η δυσμενής επίδραση των ακτίνων UV στα φυτικά έλαια. Χρησιμοποιούνται αυτούσια ή αναμειγνύονται είτε μεταξύ τους είτε με αιθέρια έλαια αρωματοθεραπείας (ακόμη και με μέρη άλλων φαρμακευτικών φυτών) για τη δημιουργία προσωπικών σκευασμάτων.

Vegetable cosmetic oils

Enriched with vitamins E+C+F

A form of cosmetics exceptionally simple in composition and use, without lacking in effectiveness. They incorporate all the beneficial properties of plants and transfer them directly to the face, body and hair. MACROVITA vegetable cosmetic oils are enriched with the anti-ageing vitamins E and C, as well as with moisturizing vitamin F. They are produced by cold pressing to avoid the destruction of their valuable ingredients by heat. They are packed in dark-blue glass containers to eliminate the harmful effects of UV radiation on the vegetable oils. They can be used as they are or can be mixed with each other or with essential aromatherapy oils (even with other medicinal plants) to create personalized cosmetics.

Pflanzliche Kosmetiköle

Mit Vitamin E, C und F angereichert

Es handelt sich um eine Form von Kosmetika, die von einer ausgesprochen milden Zusammensetzung und Anwendung geprägt sind, ohne dabei an Wirksamkeit einbüßen zu müssen. Sie konzentrieren die wohltuenden Eigenschaften der Pflanzen und lassen diese in unversehrter Form auf Gesicht, Körper und Haare wirken. Die pflanzlichen Kosmetiköle von MACROVITA sind mit den Anti-Aging-Vitaminen E und C sowie mit dem Feuchtigkeit spendenden Vitamin F angereichert. Sie werden durch Kaltpressung gewonnen, damit deren wertvolle Bestandteile nicht durch Hitzeinwirkung zerstört werden. Um sie vor der ungünstigen Einwirkung von UV-Strahlen gänzlich zu schützen, werden sie in dunkelblaue Glasbehälter abgefüllt. Sie können entweder rein belassen benutzt werden oder zur Herstellung persönlicher Präparate miteinander oder mit ätherischen Ölen für Aromatherapien (manchmal auch mit Bestandteilen anderer Heilpflanzen) gemischt werden.

Растительные косметические масла

Обогащены витаминами E+C+F

Это форма косметики, располагающая безупречной простотой ингредиентов и применения с исключительно высокой результативностью. Эти масла концентрируют в себе полезные качества растений и полностью переносят их на кожу лица, тела и на волосы. Растительные косметические масла компании MACROVITA содержат способствующие омоложению витамины E и C, а также увлажняющий витамин F. Они производятся путем холодного отжима для предохранения драгоценных ингредиентов от влияния высоких температур. Растительные масла упаковываются в темно-синие стеклянные емкости во избежание неблагоприятного влияния УФ-излучения. Масла используются в чистом виде или в сочетании с эфирными маслами для ароматерапии (даже в сочетании с некоторыми другими целебными растениями) для создания препаратов индивидуального пользования.

DERMATOLOGICALLY TESTED
MINERAL OIL, VASELINE, PROPYLENE GLYCOL, SILICONE, PARABENS,
GENETICALLY MUTATED PLANT EXTRACTS FREE

ENVIRONMENTALLY FRIENDLY | NOT TESTED ON ANIMALS

FOR EXTERNAL USE ONLY | ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΕΞΩΤΕΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ
100 ml / 3.38 fl oz

MACROVITA

PRUNUS AMYGDALUS DULCIS
CODE: 31150



Αμυγδαλέλαιο*

Πλούσιο σε ελαϊκό, λινελαϊκό οξύ και βιταμίνες A, B1, B2, B6. Απορροφάται εύκολα. Έχει εξαιρετικές μαλακτικές, απαλυντικές, καταπραύνουσες και ενυδατικές ιδιότητες. Ιδανικό για μασάζ και αποτελεσματικό για ντεμακιγιάζ. Κατάλληλο για όλους τους τύπους δέρματος (ακόμη και για βρεφική χρήση), αλλά αναντικατάστατο για την περιποίηση του ευαίσθητου δέρματος.

Sweet almond oil*

Rich in oleic, linoleic acid and vitamins A, B1, B2, B6. It has excellent emollient, softening, soothing and moisturizing properties. Ideal for massage and effective for cleansing. Suitable for all types of skin, even for infants. Indispensable for the care of sensitive skin.

Mandelöl*

Reichhaltig an Öl- und Linolsäure sowie an Vitamin A, B1, B2 und B6. Macht die Haut zart und geschmeidig und hat eine hervorragende besänftigende und Feuchtigkeit spendende Wirkung. Ideal für die Massage und wirksames Abschminkmittel. Für alle Hauttypen und sogar für Babypflege geeignet. Ein unersetzbares Pflegemittel für empfindliche Haut.

Μινδαλνέο έλαιο*

Βοгато ολεϊνωφ, λινολεωφ κισλολαμϊ και βιταμϊναι A, B1, B2, B6. Οβλαδαιετ βελϊκολεπνυμϊ σμυαγχιουμϊ, υσποακϊβαουμϊ και υβλαννυαυμϊ σβουμϊστωμϊ. Ιδαιεαυο δυα μασσαα και σνυατϊα μακϊαυα. Ποδχοδϊτ δυα βσξ τυπov κoυνϊ, δαυε δυα μλδενυευ. Νεζαμενϊμο δυα υφοδα ζα ευσνυτωμϊνυο κoυευ.

*Contains organic sweet almond oil

LAURUS NOBILIS
CODE: 31153



Δαφνέλαιο*

Χρησιμοποιείται παραδοσιακά σαν ανακουφιστικό των κουρασμένων μυών και των ταλαιπωρημένων αρθρώσεων. Έχει επίσης αξιοσημείωτη ανανεωτική επίδραση στα μαλλιά. Η χρήση του αντί μιας κλασικής μάσκας μαλλιών πριν από το λούσιμο ενισχύει τη δομή της τρίχας, τη σκουραίνει και προσφέρει σημαντική βοήθεια στην αντιμετώπιση της ψαλίδας και της τριχόπτωσης.

Laurel oil*

Traditionally used for soothing tired muscles and weary joints. If used before shampooing, it has a rejuvenating effect on hair structure, darkening it and helping considerably in dealing with split ends and hair loss.

Lorbeeröl*

Es wird traditionell als Mittel zur Schmerzlinderung bei müden Muskeln und strapazierten Gelenken eingesetzt. Wird es vor dem Waschen auf das Haar aufgetragen, stärkt es die Haarstruktur, tönt das Haar dunkler und trägt bedeutend zu einer Reduzierung der Spaltenbildung und des Haarausfalls bei.

Лавровое масло*

Традиционно используется для снятия усталости и напряжения мышц и суставов. При использовании перед мытьем волос оказывает укрепляющий эффект на их структуру, придавая им темный оттенок и помогая решить проблему сенищихся концов и выпадения.

*Contains organic olive oil

SESAMUM INDICUM
CODE: 31158



Σησαμέλαιο*

Περιέχει ελαϊκό, λινελαϊκό, παλμιτικό, στεατικό και αραχιδονικό οξύ. Είναι μαλακτικό, απαλυντικό, θρεπτικό και αποτελεσματικό στην πρόληψη των ρυτίδων. Διεγείρει την κυκλοφορία του αίματος στο δερματικό ιστό και διευκολύνει την αποβολή των τοξινών από τον οργανισμό. Είναι μοναδικό για αναζωογονητικό και αποτοξινωτικό μασάζ.

Sesame oil*

Contains oleic, linoleic, palmitic, stearic and arachidonic acids. It is emollient, softening, nourishing and effective in preventing wrinkles. Stimulates blood circulation in skin tissues and helps to eliminate toxins from the body. Ideal for a rejuvenating and detoxifying massage.

Sesamöl*

Enthält Öl- und Linolsäure, Palmitinsäure, Stearinsäure und Arachidonsäure. Macht die Haut zart und geschmeidig, nährt sie und beugt der Faltenbildung wirksam vor. Fördert die Durchblutung im Hautgewebe und hilft dem Körper bei der Ausscheidung von Giftstoffen. Ein einzigartiges Öl für eine belebende und entschlackende Massage.

Кунжутное масло*

Содержит олеиновую, линолевую, пальмитиновую, стеариновую и арахидоновую кислоты. Смягчает, успокаивает, питает кожу и является эффективным средством профилактики от морщин. Стимулирует кровообращение в тканях и помогает выводить из организма токсины. Идеально для омолаживающего и выводящего токсины массажа.

*Contains organic sesame oil

RICINUS COMMUNIS
CODE: 31160



Καστορέλαιο

Τρέφει και μακραίνει τις βλεφαρίδες, ενισχύει τα αρσά και αδύναμα φρύδια, δυναμώνει τα μαλλιά, καταπολεμά την ψαλίδα και την ξηροδερμία. Είναι άριστο προϊόν και για το ντεμακιγιάζ των βλεφαρίδων.

Castor oil

Nourishes and lengthens eyelashes, improves sparse and thin eyebrows, strengthens hair, combats split ends and dry skin. An excellent product for removing make up from eyelashes.

Rizinusöl

Nährt und verlängert die Wimpern, macht sie kräftiger und dichter, kräftigt das Haar und wirkt gegen Splissbildung und trockene Haut. Es ist auch ein ausgezeichnetes Mittel zum Entfernen von Wimperntusche.

Касторовое масло

Питает и удлиняет ресницы, улучшает состояние редких и тонких бровей, укрепляет волосы, лечит сенищиеся концы волос и сухую кожу. Прекрасно подходит для снятия косметики с ресниц.



Λάδι ελιάς*

Η συσσωρευμένη, στο πέρασμα των αιώνων, εμπειρία για τις εξαιρετικές καλλυντικές ιδιότητές του έχει μετεξελιχθεί, στην εποχή μας, σε επιστημονική πλέον γνώση. Περιέχει τανίνες γαλλικού οξέος, ιριδοειδή, φλαβονοειδή, σάκκαρα και πολυφαινόλες που ασκούν έντονη αντιοξειδωτική, αντιγηραντική, μαλακτική, ευδοτική, συσφιγκτική και αντιρεθιστική επίδραση στο ανθρώπινο δέρμα.

Olive oil*

The knowledge of its exceptional cosmetic properties is accumulated over the centuries, and nowadays, has been transformed into a scientific fact: it contains gallic acid tannins, iridoids, flavonoids, sugars and polyphenols that have intensive antioxidant, anti-ageing, emollient, hydrating, firming and anti-irritant effects on human skin.

Olivenöl*

Die über Jahrhunderte erworbene Erfahrung hinsichtlich der kosmetischen Eigenschaften von Olivenöl wurde inzwischen durch wissenschaftliche Kenntnisse belegt. Es enthält Tannine, Gallsäure, Iridoide, Flavonoide, Zucker und Polyphenole, die intensiv antioxidativ wirken und den Alterungsprozess verlangsamen, die Haut geschmeidig machen, mit Feuchtigkeit versorgen, straffen und Reizungen entgegenwirken.

Оливковое масло*

Накопленный в течение веков опыт его исключительных косметических свойств в наше время развился в научные знания. Содержит танины галловой кислоты, иридоиды, флавоноиды, сахаразы и полифенолы, обладающие сильным антиоксидантным, омолаживающим, смягчающим, увлажняющим, подтягивающим и успокаивающим действием на кожу.

*Contains organic olive oil



Βερυκοκέλαιο

Περιέχει απαραίτητα λιπαρά οξέα (ελαϊκό-λινελαϊκό) και βιταμίνες A+E. Είναι ιδιαίτερα μαλακτικό, θρεπτικό και ευδοτικό, κατάλληλο για όλους τους τύπους δέρματος αλλά απαραίτητο για το ξηρό, ευαίσθητο και ώριμο δέρμα. Απορροφάται άμεσα χωρίς να λιπαίνει και αποτελεί εξαιρετική βάση για μασάζ αρωματοθεραπείας. Καταπραίνει τον κνησμό και την υπερβολική ξηρότητα και χαρίζει απαλότητα και λάμψη στο δέρμα.

Apricot oil

Contains essential fatty acids (oleic-linoleic) and vitamins A+E. It is extremely emollient, nourishing and hydrating. Suitable for all skin types, but absolutely essential for the dry, sensitive and mature skin. Easily absorbed, without greasing. Ideal carrier for aromatherapy massage. Soothes excessive dryness and itching offering silkiness and skin radiance.

Απrikosenöl

Es enthält die notwendigen Fettsäuren (Öl-Leinölsäure) und Vitamin A und E. Es macht die Haut besonders geschmeidig, nährt und versorgt sie mit Feuchtigkeit und ist für alle Hauttypen geeignet, jedoch besonders wohltuend bei trockener, sensibler und reifer Haut. Es zieht sofort ein, ohne zu fetten, und ist eine hervorragende Grundlage für Aromatherapie-Massagen. Lindert Juckreiz und übermäßige Trockenheit und verleiht der Haut Glanz und Geschmeidigkeit.

Αβrikosовое масло

Содержит необходимые жирные кислоты (олеиновая-линолевая) и витамины A+E. Обладает особыми смягчающими, питающими и увлажняющими свойствами, подходит для всех типов кожи, необходимо для сухой, чувствительной и зрелой кожи. Мгновенно впитывается, не оставляя жирных следов и является прекрасной основой для ароматерапевтического массажа. Успокаивает зуд и чрезмерную сухость, дарит коже мягкость и здоровый блеск.



Χαμομηλέλαιο*

Οι καταπραυντικές, επουλωτικές και μαλακτικές επιδράσεις του στο δέρμα είναι πασίγνωστες. Καταπολεμά τη φαγούρα, τους τοπικούς ερεθισμούς και τις κοκκινίλες και ηρεμεί την επιδερμίδα, προστατεύοντάς τη παράλληλα από τους μικροοργανισμούς. Συμβάλλει επίσης σημαντικά και στην ανακούφιση των ταλαιπωρημένων μυών από υπερβολική κόπωση ή από ρευματικούς πόνους.

Camomile oil*

Its soothing, healing and softening effects on the skin are well known. Fights against itching, local irritations and skin redness, and calms the skin while also protecting it from microorganisms. Additionally, it contributes significantly to relieve tired muscles from excessive fatigue or rheumatic pain.

Kamillenöl*

Es ist hinlänglich bekannt, dass Kamille beruhigend und heilend wirkt und die Haut weich und geschmeidig macht. Kamillenöl bekämpft Juckreiz, Hautreizungen und Rötungen und beruhigt die Haut, indem es sie gleichzeitig vor Mikroorganismen schützt. Es trägt zudem entscheidend zur Entlastung überlasteter Muskeln nach übermäßiger Ermüdung oder infolge von rheumatischen Schmerzen bei.

Ромашковое масло*

Его успокаивающие, заживляющие и смягчающие кожу качества давно известны. Устраняет зуд, локальные раздражения и покраснения, успокаивает кожу, одновременно защищая ее от микроорганизмов. Также, существенно способствует облегчению уставших от чрезмерной нагрузки или ревматических болей мышц.

*Contains organic camomile extract



Έλαιο δεντρολίβανου*

Παράγεται με επεξεργασία των φύλλων του φυτού και έχει αξιόλογες καλλυντικές ιδιότητες για την περιποίηση των μαλλιών και του σώματος. Εξαιρετική είναι η συμβολή του στην ενδυνάμωση της τρίχας, στην ενίσχυση της τριχοφυΐας και στην καταπολέμηση της πιτυρίδας και της ξηροδερμίας. Η εφαρμογή του στο σώμα συντελεί σημαντικά στην αντιμετώπιση της κυτταρίτιδας και της χαλάρωσης.

Rosemary oil*

Produced by processing the plant leaves it has remarkable cosmetic properties for hair and body care. Its contribution to hair strengthening, hair growth reinforcement, and fight against dandruff and dry scalp is exceptional. To the body it acts as an anti-cellulite and firming factor.

Rosmarinöl*

Rosmarin wird aus den Blättern des Strauchs gewonnen und besitzt wertvolle kosmetische Eigenschaften zur Pflege von Haar und Körper. Es trägt zur Feuchtigkeitsversorgung des Haars bei, stärkt den Haarwuchs und bekämpft Schuppen und Hauttrockenheit. Als Körperpflegemittel trägt es zur Bekämpfung von Cellulite und Hauterschläffung bei.

Μασλό ροζμαρίνα*

Παράγεται με επεξεργασία των φύλλων του φυτού και έχει αξιόλογες καλλυντικές ιδιότητες για την περιποίηση των μαλλιών και του σώματος. Εξαιρετική είναι η συμβολή του στην ενδυνάμωση της τρίχας, στην ενίσχυση της τριχοφυΐας και στην καταπολέμηση της πιτυρίδας και της ξηροδερμίας. Η εφαρμογή του στο σώμα συντελεί σημαντικά στην αντιμετώπιση της κυτταρίτιδας και της χαλάρωσης.

*Contains organic rosemary extract



Έλαιο καλέντουλας*

Αντιφλογιστικό και απαλυντικό, ανακουφίζει το ερεθισμένο δέρμα και επιταχύνει την αποκατάσταση ήπιας μορφής προβλημάτων όπως ερυθρήματα, μώλωπες, ελαφρά εγκαύματα, ηλιοεγκαύματα, ακασίματα. Κατάλληλο για όλα τα δέρματα και ιδανικό για τις μικρές ηλικίες και το ευαίσθητο δέρμα.

Calendula oil*

Anti-inflammatory and soothing, relieves the irritated skin and accelerates the alleviation of mild problems such as rashes, bruises, light burns, sunburns, cracks. Suitable for all skin types and ideal for children and sensitive skin.

Calendulaöl*

Wirkt entzündungshemmend und lindern, beruhigt die gereizte Haut und bewirkt ein schnelleres Abheilen bei leichten Problemen, wie Hautrötungen, Blutergüssen, leichten Verbrennungen, Sonnenbränden und Hautrissen. Ist für alle Hauttypen geeignet und ideal für Kinder und empfindliche Haut.

Μασλό καλέντουλας*

Обладает противовоспалительным и успокаивающим эффектом, снимает раздражение и помогает при лечении сыпи, синяков, ожогов легкой степени и солнечных ожогов, а также трещин. Подходит для любых типов кожи. Идеально для детской и чувствительной кожи.

*Contains organic calendula oil



Έλαιο λεβάντας*

Είναι κατάλληλο για το ξηρό αλλά και για το ερεθισμένο δέρμα. Λειτουργεί καταπραυντικά όπου υπάρχουν κοκκινίλες και κνησμός. Στα μαλλιά ευνοεί την αύξηση της τριχοφυΐας, δυναμώνει την τρίχα και καταπολεμά τους ερεθισμούς στο τριχωτό της κεφαλής και την πιτυρίδα. Σαν έλαιο μασάζ συμβάλλει στη χαλάρωση των μυών και στην αντιμετώπιση του τοπικού πόνου.

Lavender oil*

Suitable for the dry as well as the irritated skin, it soothes skin redness and itching. Applied on hair promotes its growth, facilitates its strengthening and fights against scalp irritations and dandruff. As a massage oil, contributes to muscle relaxation and treatment of localized fat.

Lavendelöl*

Für trockene und gereizte Haut. Wirkt beruhigend bei Hautrötungen und Juckreiz. Bei Anwendung auf das Haar fördert es den Haarwuchs, stärkt das Haar und bekämpft Kopfhautreizungen und Schuppen. Als Massageöl trägt es zur Entspannung der Muskeln und Bekämpfung der lokalen Fettansammlung bei.

Μασλό λавάνδης*

Идеально для сухой и раздраженной кожи. Действует успокаивающе на покраснения и устраняет зуд. Способствует росту волос, укрепляя их структуру, устраняет раздражения на коже головы и борется с перхотью. При использовании для массажа способствует расслаблению мышц и устранению локального жира.

*Contains organic lavender extract

ORIGANUM VULGARE
CODE: 31203

NEW
PRODUCT



Ριγανέλιαιο*

Παράγεται με επεξεργασία των φύλλων του φυτού. Λόγω της υψηλής περιεκτικότητάς του σε φαινόλες και φλαβονοειδή ασκεί ισχυρή αντιοξειδωτική και, επομένως, αντιγηραντική επίδραση στο δέρμα. Έχει επίσης αξιόλογες αντιμικροβιακές ιδιότητες. Η τοπική χρήση του ανακουφίζει από μυοσκελετικούς πόνους.

Oregano oil*

Produced by processing the plant leaves. Due to its high concentration of phenols and flavonoids it exerts strong antioxidant and, therefore, anti-ageing effect on the skin. Additionally, it has remarkable antimicrobial properties. Its local use helps to relieve musculoskeletal pain.

Oreganoöl*

Oreganoöl wird aus den Blättern des Oreganostrauchs gewonnen. Aufgrund seines Phenol- und Flavanolgehalts wirkt es stark antioxidativ und verlangsamt somit den Alterungsprozess der Haut. Oreganoöl werden zudem wertvolle antimikrobielle Eigenschaften zugeschrieben. Bei lokaler Anwendung lindert es Muskelschmerzen.

Масло душицы*

Производится при обработке листьев растения. Из-за высокого содержания фенолов и флавоноидов оказывает сильное антиоксидантное и, следовательно, омолаживающее действие на кожу. Также, отличается существенными антибактериальными качествами. Его локальное применение устраняет скелетно-мышечные боли.

*Contains organic sunflower oil

ORYZA SATIVA
CODE: 31204

NEW
PRODUCT



Ρυζέλιαιο

Πλούσιο σε ελαϊκό, λινελαϊκό οξύ και στην αντιοξειδωτική φυτική στερόλη γάμμα ορυζανόλη. Είναι ενυδατικό, θρεπτικό, απαλυντικό και καταπραϋντικό. Δρώντας σαν ήπιο αντιηλιακό, προστατεύει την επιδερμίδα από τη φωτογήρανση και εμποδίζει την εμφάνιση φακίδων και σκούρων σημείων. Κατάλληλο για όλες τις ηλικίες και για όλους τους τύπους δέρματος, αλλά εξαιρετικό για τις ώριμες και ταλαιπωρημένες επιδερμίδες.

Rice bran oil

Rich in oleic, linoleic acid and the antioxidant plant sterol gamma oryzanol. It is moisturizing, nourishing, softening, and soothing. Acting as a mild sunscreen it protects the skin against photoageing, preventing the appearance of freckles and dark spots. Suitable for all ages and all skin types, but excellent for the mature and tired skin.

Reisöl

Reisöl ist reich an Öl- und Linolsäure sowie an Gamma-Oryzanol, einem antioxidativ wirkenden pflanzlichen Sterin. Es versorgt die Haut mit Feuchtigkeit, macht sie geschmeidig und beruhigt sie. Aufgrund seiner Sonnenschutzwirkung beugt es der Fotoalterung der Haut vor und verhindert die Entstehung von Sommersprossen und Hautflecken. Für alle Altersgruppen und Hauttypen. Besonders geeignet für die reife und strapazierte Haut.

Рисовое масло

Богато олеиновой, линолевой кислотой и антиоксидантным растительным стеролом гамма оризанолом. Увлажняет, питает, смягчает и успокаивает кожу. Действуя как легкое солнцезащитное средство, защищает кожу от фотостарения и предотвращает появление веснушек и темных пятен. Подходит для всех возрастов и типов кожи, особенно идеально для зрелой и усталой кожи.

VITIS VINIFERA
CODE: 31151



Σταφυλοκουκουτσέλιαιο*

Εξαιρετικά πλούσιο σε λινελαϊκό οξύ (ω6) και σε βιταμίνη Ε. Ενυδατικό, στυπτικό, μαλακτικό και ενισχυτικό της παραγωγής κολλαγόνου, χαρίζει στο δέρμα αίσθηση μεταξένιας απαλότητας. Λόγω της λεπτής υφής και της μεγάλης διεισδυτικότητάς του αποτελεί ιδανικό φορέα για χρήση σε μασάζ αρωματοθεραπείας.

Grape seed oil*

Extremely rich in linoleic acid (omega-6) and vitamin E. Moisturizing, astringent and emollient enhances the production of collagen and leaves the skin feeling silky soft. Due to its delicate texture and high penetration, it is ideal for use as a carrier in aromatherapy massage.

Traubenkernöl*

Ausgesprochen reichhaltig an Linolsäure (Omega 6) und Vitamin E. Spendet Feuchtigkeit, wirkt blutstillend, macht die Haut weich, unterstützt die Kollagenbildung und scheidet der Haut ein seidiges zartes Aussehen. Aufgrund der feinen Konsistenz und des guten Eindringvermögens in die Haut, stellt es ein ideales Trägeröl für Aromamassagen dar.

Масло виноградных косточек*

Чрезвычайно богато линолевой кислотой (омега-6) и витамином E. Увлажняющая, оказывающая вяжущее действие, смягчая кожу и повышая выработку коллагена, делает кожу шелковистой. Благодаря деликатной консистенции и высокой проникающей способности, идеально подходит в качестве базового масла для ароматерапевтического массажа.

*Contains organic grape seed oil

PERSEA GRATISSIMA
CODE: 31152

HYPERICUM PERFORATUM
CODE: 31156

TRITICUM VULGARE
CODE: 31159



Έλαιο αβοκάντο*

Περιέχει ελαιϊκό, λινελαϊκό οξύ, υψηλές ποσότητες βιταμινών Α, Β και D, κάλιο, λεκιθίνη και φυτοστερόλες. Απορροφάται εύκολα, ενυδατώνει βαθιά, τρέφει το δέρμα, αυξάνει την ελαστικότητά του και του προσφέρει σημαντική βοήθεια στην αντιμετώπιση των ρυτίδων και των σημαδιών του γήρατος. Κατάλληλο για όλους τους τύπους δέρματος αλλά απαραίτητο στο ξηρό, αφυδατωμένο και ώριμο δέρμα.

Avocado oil*

Contains oleic and linoleic acid, large amounts of vitamins A, B and D, potassium, lecithin and phytosterols. Deeply moisturizing, it nourishes the skin, increases its elasticity and helps to treat wrinkles and signs of ageing. Suitable for all skin types but essential for the dry, dehydrated and mature skin.

Avokadoöl*

Enthält Öl- und Linolsäure, große Mengen an Vitamin A, B und D, Kalium, Lecithin und Phytosterine. Spendet tiefenwirksam Feuchtigkeit, nährt die Haut, macht sie elastischer und trägt zur Bekämpfung von Falten und Altersspuren bei. Es eignet sich für alle Hauttypen und ist speziell für trockene, feuchtigkeitarme und reife Haut notwendig.

Масло авокадо*

Содержит олеиновую и линолевою кислоты, богато витаминами А, В и D, калием, лецитином и фитостеролами. Прекрасно увлажняет и питает кожу, повышает ее эластичность и способствует омоложению кожи лица. Подходит для всех типов кожи, но особенно полезно для сухой, обезвоженной и зрелой кожи.

*Contains organic avocado oil

Βαλοσαμέλαιο*

Το υπέριο ή βαλοσαμόχορτο είναι ένα από τα πιο ισχυρά όπλα της παραδοσιακής φυτοθεραπείας. Έχει πολύτιμες αντιρεθιστικές, αντι-αλλεργικές, μυοχαλαρωτικές, اسپαλυντικές και επουλωτικές ιδιότητες. Επιταχύνει την επούλωση μικροτραυματισμών, μωλώπων και ελαφρών εγκαυμάτων. Ανακουφίζει από κνησμό και από τσιμπήματα εντόμων. Είναι κατάλληλο και για το ευαίσθητο ή ακνεϊκό δέρμα.

St. John's wort oil*

Hypericum or St John's wort is one of the most powerful weapons in traditional phytotherapy. It has valuable anti-irritant, anti-allergic, muscle-relaxant, soothing and healing properties. It accelerates the healing of minor injuries, bruises and slight burns. It relieves itching and insect bites. Also suitable for the sensitive or acneic skin.

Johanniskrautöl*

Johanniskraut ist eine der stärksten Waffen der traditionellen Pflanzenheilkunde. Es hat wertvolle entzündungshemmende, anti-entzündliche, muskelentspannende, schmerzlindernde und wundheilende Eigenschaften. Beschleunigt die Abheilung von kleinen Wunden, Blutergüssen und leichten Verbrennungen. Wirkt lindernd bei Juckreiz und Mückenstichen. Eignet sich für empfindliche Haut und bei Akne.

Масло зверобоя*

Зверобой (Hypericum) – одно из самых действенных средств в традиционной фитотерапии. Обладает ценными противовоспалительными, антиаллергенными, расслабляющими, успокаивающими и заживляющими свойствами. Ускоряет процесс заживления ран, синяков и ожогов. Снимает зуд при раздражении кожи и укусах насекомых. Также используется для ухода за чувствительной и предрасположенной к акне кожей.

*Contains organic olive oil

Έλαιο φύτρου σταριού (σιτέλαιο)

Περιέχει ακόρεστα λιπαρά οξέα, βιταμίνη E και λεκιθίνη. Μειώνει την ξηρότητα, απαλύνει τις ατέλειες, μαλακώνει το δέρμα και βελτιώνει την εμφάνισή του. Είναι κατάλληλο και για περιοχές με ραγάδες, έκζεμα ή ψωρίαση. Στα μαλλιά δίνει δύναμη και όγκο.

Wheat germ oil

Contains unsaturated fatty acids, provitamin A, vitamin E and lecithin. Reduces dryness, smoothes out imperfections, softens the skin and improves its appearance. Also suitable for areas with stretch marks, eczema or psoriasis. Gives hair strength and volume.

Weizenkeimöl

Enthält ungesättigte Fettsäuren, Provitamin A, Vitamin E und Lecithin. Reduziert die Haut-trockenheit, bessert Hautmangel aus, macht die Haut weich und schenkt ein verbessertes Aussehen. Auch für Hautregionen mit Schwangerschaftsstreifen, Ekzemen oder Psoriasis geeignet. Schenkt dem Haar Kraft und Volumen.

Масло зародышей пшеницы

Содержит ненасыщенные жирные кислоты, провитамин А, витамин Е и лецитин. Устраняет сухость и дефекты кожи, смягчает и улучшает ее внешний вид. Также применяется для проблемных зон тела с растяжками, экземой или псориазом. Придает волосам силу и объем.

HEDERA HELIX
CODE: 31170

ROSA DAMASCENA
CODE: 31205

NEW
PRODUCT

MACADAMIA TERNIFOLIA
CODE: 31185



Έλαιο κισσού

Το έλαιο ή το εκχύλισμα φύλλων κισσού είναι βασικό συστατικό των περισσότερων καλλυντικών σκευασμάτων κατά της κυτταρίτιδας και της χαλάρωσης καθώς και για την πρόληψη ευραγγειών. Έχει επίσης σημαντικές αντιφλογιστικές, αγγειοσυσταλτικές και καθαριστικές ιδιότητες. Η ταυτόχρονη χρήση του με έλαιο σημύδας σε τοπικό μασάζ αυξάνει την αποτελεσματικότητά του.

Ivy oil

This oil is the basic constituent of most anti-cellulite and firming cosmetic preparations and can also be used to prevent spider veins. It has significant anti-inflammatory, vasoconstrictive and cleansing properties. Simultaneous use with birch oil for localized massage increases its efficiency.

Efeuöl

Dieses Öl ist Grundbestandteil der meisten kosmetischen Präparate gegen Cellulite und schlaaffe Haut sowie zur Vorbeugung von Couperose. Es besitzt zudem bedeutende entzündungshemmende, gefäßverengende und reinigende Eigenschaften. Die gleichzeitige Anwendung von Birkenöl bei der lokalen Massage erhöht die Wirksamkeit des Efeuöls.

Масло плюща

Данный вид масла является основным ингредиентом большинства антицеллюлитных и придающих упругость косметических средств, а также средств для профилактики варикоза. Обладает выраженными противовоспалительными, сосудосуживающими и очищающими свойствами. Использование одновременно с березовым маслом для местного массажа повышает его эффективность.

Έλαιο τριαντάφυλλου

Το τριαντάφυλλο είναι το αγαπημένο άνθος πολλών διαφορετικών εθνότητων και πολιτισμών. Το έλαιο τριαντάφυλλου είναι ιδανικό για απαλό μασάζ και για περιποίηση του δέρματος. Διεγείροντας τις φυσικές λειτουργίες του, ενεργεί σαν ισχυρός αντιοξειδωτικός-αντιγηραντικός, ευδακτικός, αντιερεθιστικός και μαλακτικός παράγοντας. Δροσίζει και ρεμεί το δέρμα. Είναι εξαιρετικό τροφονωτικό για τα μαλλιά και τις βλεφαρίδες.

Rose oil

Rose is the favorite flower of many different nations and cultures. Rose oil is ideal for gentle massage and skin care. Stimulating the natural functions of the skin it acts as a strong antioxidant - anti-ageing, moisturizing, anti-irritant and softening agent. Cools and soothes the skin. Excellently nourishes and tones hair and eyelashes.

Rosenöl

Rosen gehören zu den Lieblingsblumen vieler Nationen und Kulturen. Rosenöl ist ideal für leichte Massagen und zur Gesichtspflege. Es aktiviert die natürlichen Hautfunktionen und wirkt so stark antioxidativ, verlangsamt den Alterungsprozess, versorgt die Haut mit Feuchtigkeit, wirkt Reizungen entgegen und macht die Haut geschmeidig. Die Haut wirkt frisch und entspannt. Außerdem ist es hervorragendes Nahrungsmittel für Haar und Wimpern.

Розовое масло

Роза является самым излюбленным цветком множества разных культур и наций. Розовое масло идеально подходит для мягкого массажа и ухода за кожей. Стимулируя ее натуральные функции, масло действует как сильный антиоксидантный – омолаживающий, увлажняющий, успокаивающий и смягчающий фактор. Освежает и успокаивает кожу. Прекрасно питает и тонизирует волосы и ресницы.

Έλαιο μακαντάμια*

Είναι το μοναδικό φυτικό έλαιο με υψηλή αναλογία παλμιτοελαϊκού οξέος (16-24%). Είναι ιδιαίτερα μαλακτικό, με εξαιρετικές ευδακτικές και αντιγηραντικές ιδιότητες, κατάλληλο για όλους τους τύπους δέρματος αλλά ιδανικό για το ξηρό και ώριμο δέρμα. Απορροφάται άμεσα και αυξάνει την ελαστικότητα του δέρματος.

Macadamia oil*

It is the only natural oil with high content of palmitoleic acid (16-24%). It is especially emollient with exceptional moisturizing and anti-ageing properties, suitable for all skin types and ideal for the dry and mature skin. It is quickly absorbed and increases skin elasticity.

Makademiaöl*

Es ist das einzige pflanzliche Öl mit einem so hohen Gehalt an Palmitoleinsäure (16-24%). Es ist besonders weichmachend, versorgt die Haut mit Feuchtigkeit und hat Anti-Aging-Eigenschaften, ist für alle Hauttypen geeignet, jedoch ideal für trockene und reife Haut. Zieht schnell ein und erhöht die Elastizität der Haut.

Масло макадамии*

Единственное растительное масло с высокой концентрацией пальмитолеиновой кислоты (16-24%). Сильно смягчает и интенсивно увлажняет кожу, предоставляя защиту от старения, подходит для всех типов кожи, идеально для сухой и зрелой кожи. Мгновенно впитывается, повышая эластичность эпидермиса.

*Contains organic macadamia oil

BETULA ALBA
CODE: 31171



Έλαιο σημύδας

Παράγεται από νεαρά φύλλα σημύδας και χρησιμοποιείται παραδοσιακά για πρόληψη και καταπολέμηση της κυτταρίτιδας, της χαλάρωσης και του τοπικού πόχους. Επαναφέρει την ελαστικότητα, την υγρασία και την τονικότητα του δέρματος σε φυσιολογικά επίπεδα. Η ταυτόχρονη χρήση του με έλαιο κιτσού σε τοπικό μασάζ αυξάνει την αποτελεσματικότητά του.

Birch oil

Produced from young birch leaves and traditionally used to prevent and fight cellulite, flabbiness and localized fat. Restores skin elasticity, moisture and tone to normal levels. Simultaneous use with ivy oil for localized massaging increases its efficiency.

Birkenöl

Wird aus jungen Birkenblättern hergestellt und traditionell zur Vorbeugung und Bekämpfung von Cellulite, schlaffer Haut und Fettpolstern verwendet. Bringt Elastizität, Feuchtigkeitsgehalt und Spannkraft auf ein normales Niveau zurück. Die gleichzeitige Anwendung von Efeuöl bei der lokalen Massage erhöht die Wirksamkeit des Birkenöls.

Березовое масло

Извлекается из молодых березовых листьев и является традиционным средством для профилактики и лечения целлюлита, дряблости кожи и локальных жировых отложений. Нормализует влажность, эластичность и цвет кожи. Использование одновременно с маслом плюща для местного массажа повышает его эффективность.

SIMMONDSIA CHINENSIS
CODE: 31155



Έλαιο τζοτζόμπα*

Είναι εξαιρετικά διεισδυτικό, τονώνει τη μικροκυκλοφορία και ενισχύει την ευκαμψία και την ελαστικότητα του δέρματος. Λόγω των σμηγματοστατικών και αντιερεθιστικών ιδιοτήτων του ενδείκνυται για λιπαρά, ευαίσθητα και ακνεϊκά δέρματα. Στα μαλλιά καταπολεμά την πιτυρίδα και την ξηροδερμία και επαναφέρει τη φυσική τους λάμψη.

Jojoba oil*

Exceptionally penetrating, it stimulates blood microcirculation and increases the suppleness and elasticity of the skin. Due to its antiseborrheic and anti-irritant properties, is it ideal for the treatment of oily, sensitive and acne-prone skin. Used on the hair it fights dandruff and dry scalp and restores its natural shine.

Jojobaöl*

Dringt ausgesprochen tief in die Haut ein, regt die Mikrozirkulation an und erhöht die Geschmeidigkeit und Elastizität der Haut. Aufgrund seiner sebostatischen und entzündungshemmenden Wirkung eignet es sich für fettige und sensible Haut sowie bei Akne. Bei Anwendung auf dem Haar wirkt es gegen Schuppen, trockene Kopfhaut und gibt dem Haar seinen natürlichen Glanz zurück.

Масло жожобы*

Обладая исключительной проникающей способностью, стимулирует кровообращение в капиллярах и повышает упругость и эластичность кожи. Благодаря своим антисеборейным и противовоспалительным свойствам идеально подходит для ухода за жирной, чувствительной и предрасположенной к акне коже. При использовании на волосах масло борется с перхотью и сухой кожей, а также восстанавливает естественный блеск волос.

*Contains organic jojoba oil

ARNICA MONTANA
CODE: 31168



Έλαιο άρνικας*

Για ανακουφιστικό και χαλαρωτικό μασάζ σε περιοχές του σώματος που ταλαιπωρούνται από μυϊκούς πόνους, θλάσεις, μώλωπες ή πιασίματα μετά από έντονη σωματική καταπόνηση (χειρωνακτική εργασία, τζόγκινγκ, γυμναστήριο, αθλητική κολύμβηση, ομαδικά σπορ). Ιδανικό για βαριά και κουρασμένα πόδια.

Arnica oil*

For soothing and relaxing massage in areas of the body affected by muscle pains, contusions, bruises or stiffness following strenuous physical exercise (manual work, jogging, gymnastics, swimming, team sports). Ideal for heavy, tired legs.

Arnikaöl*

Für eine lindernde und entspannende Massage von Körperregionen mit Muskelschmerzen, Prellungen, Blutergüssen oder Verspannungen nach intensiver körperlicher Belastung (körperliche Arbeit, Jogging, Fitness-Center, Schwimmsport, Mannschaftssport). Ideal für schwere und müde Beine.

Масло арники*

Используется для успокаивающего и расслабляющего массажа при боли в мышцах, ушибах, синяках и напряжении, возникшем после интенсивной физической нагрузки (ручная работа, пробежки, гимнастика, спортивное плавание, командные виды спорта). Идеально подходит для уставших, тяжелых ног.

*Contains organic arnica flower extract

MELALEUCA ALTERNIFOLIA
CODE: 31180

IPPOPHAE RHAMNOIDES
CODE: 31181

ARGANIA SPINOSA
CODE: 31154



Έλαιο τειόδεντρου*

Με τις φυσικές αντισηπτικές και μαλακτικές ιδιότητές του καταπραΰνει τους μικροερεθισμούς της επιδερμίδας, βοηθά στην εξισορρόπηση της λιπαρότητας, καταπολεμά την ακμή, την πιτυρίδα και τις μυκητιάσεις των νυχιών χεριών και ποδιών, χωρίς να ξηραίνει το δέρμα. Ανακουφίζει και από τα τσιμπήματα των εντόμων.

Tea tree oil*

Thanks to its natural antiseptic and emollient properties it soothes minor skin irritations, helps to balance oily complexions and combats acne, dandruff and fungal infections of fingernails and toenails, without drying the skin. Provides relief also from insect bites.

Teebaumöl*

Mit seinen antiseptischen und weichmachenden Eigenschaften beruhigt es leichte Reizungen der Haut, wirkt ausgleichend auf den Fetthaushalt, bekämpft Akne, Schuppen und Nagelpilz an Händen und Füßen, ohne die Haut auszutrocknen. Beruhigt auch bei Insektenstichen.

Масло чайного дерева*

Своими натуральными антисептическими и смягчающими свойствами успокаивает легкое раздражение кожи, помогает сбалансировать жирность, устраняет акне, перхоть и микозы ногтей на пальцах рук и ног, не высушивая кожу. Также, успокаивает зуд от укусов насекомых.

*Contains organic sunflower oil

Έλαιο ιπποφαούς*

Λόγω της υψηλής περιεκτικότητάς του σε παράγοντες που ενισχύουν την αμυντική λειτουργία του δέρματος (απαραίτητα λιπαρά οξέα, βιταμίνες Α, Ε, С, καροτενοειδή και φυτοστερόλες) καταπολεμά τις ρυτίδες, την ξηρότητα και την πρόωρη γήρανση, επαναφέροντας τη φυσική ισορροπία της επιδερμίδας.

Sea-buckthorn oil*

Due to its high content in agents that boost the skin's defenses (essential fatty acids, vitamins A, E, C, carotenoids and phytosterols) it combats wrinkles, dryness and premature ageing while restoring the natural balance of the skin.

Sanddornöl*

Aufgrund seines hohen Gehalts an Faktoren, die die Abwehrkräfte der Haut stärken (wichtige Fettsäuren, Vitamine A, E, C, Carotinoide und pflanzliche Sterole) bekämpft es Faltenbildung, Trockenheit und vorzeitiges Altern und stellt die natürliche Balance der Haut wieder her.

Облепиховое масло*

Благодаря высокой концентрации факторов, укрепляющих иммунные функции эпидермиса (необходимые жирные кислоты, витамины А, Е, С, каротиноиды и фитостеролы), облепиховое масло устраняет морщины, сухость, предотвращает раннее старение, возвращая коже естественный баланс.

*Contains organic sea-buckthorn oil & sunflower oil

Έλαιο άργκαν*

Περιέχει σε αφθονία μονοακόρεστα και πολυακόρεστα λιπαρά οξέα, τερπενοειδή, καροτενοειδή και βιταμίνη Ε, που του προσδίδουν άριστες καλλυντικές ιδιότητες. Είναι ιδιαίτερα ενυδατικό, θρεπτικό, αντιρυτιδικό και αντιγηραντικό. Ενισχύει τα σπασμένα και εύθραυστα νύχια. Είναι κατάλληλο για όλους τους τύπους δέρματος, περισσότερο όμως για το ξηρό, αφυδατωμένο και ώριμο δέρμα.

Argan oil*

Contains an abundance of monounsaturated and polyunsaturated fatty acids, terpenoids, carotenoids and vitamin E, which give it excellent cosmetic properties. It is highly moisturizing, nourishing, anti-wrinkle and anti-ageing. It strengthens broken and brittle nails. Suitable for all skin types, but fundamental to dry, dehydrated and mature skin.

Arganol*

Zeichnet sich durch einen hohen Gehalt an einfach und mehrfach gesättigten Fettsäuren, Terpenoiden, Carotenoiden und Vitamin E aus, die ihm hervorragende kosmetische Eigenschaften verleihen. Wirkt besonders Feuchtigkeit spendend und nährend und ist ein ausgezeichnetes Anti-Aging und Antifaltenmittel. Kräftigt brüchige Nägel. Eignet sich für alle Hauttypen, am meisten jedoch für trockene, feuchtigkeitsarme und reife Haut.

Αργανωвое масло*

Богато мононенасыщенными и полиненасыщенными жирными кислотами, терпеноидами, каротиноидами и витамином Е, придающими маслу отличные косметические свойства. Прекрасно увлажняет, питает кожу, великолепно средство против морщин и старения кожи. Укрепляет ломкие ногти. Подходит для всех типов кожи, особенно для сухой, обезвоженной и зрелой.

*Contains organic argan oil



MACROVITA

NATURAL COSMETICS - ΦΥΣΙΚΑ ΚΑΛΥΝΤΙΚΑ
DISCOVERING THE SCIENCE OF NATURE

MACROVITA S.A. | GREECE
28 Pavlou Mela Str., 14342 N. Philadelphia
T. +30 210 252 3380 | F. +30 210 251 1294
www.macrovita.gr | info@macrovita.gr
fb: MacrovitaOfficial



OILS.2015.2



ISO 9001: 2008 | ISO 22716: 2007

NATURAL COSMETICS WITH ORGANIC PLANT EXTRACTS | DEVELOPED, DESIGNED AND PRODUCED IN GREECE